

THIS COMING WEEK IN OUR PARISH

MARCH 27 to APRIL 2, 2023

MONDAY, MARCH 27	NO	DAILY	MASS
	NO	CONFESSIONS	
	9:15 AM	ADULT FORMATION	ST. MICHAEL ROOM
TUESDAY, MARCH 28	NO	DAILY	MASS
	NO	CONFESSIONS	
LENTEN RETREAT	10:00 AM	DIVINE MERCY	CHURCH
	6:00 PM	ELKS BINGO	PARISH HALL
	6:30 PM	R.C.I.A.	ST. MICHAEL ROOM
WEDNESDAY, MARCH 29	8:30 AM	MASS	CHURCH
		CONFESSIONS	CHURCH
	9:15 AM	GOSPEL STUDY	ST. MICHAEL ROOM
	6:00 PM	BIBLE STUDY	ST. MICHAEL ROOM
	6:00 PM	CHOIR PRACTICE	CHURCH
THURSDAY, MARCH 30	8:30 AM	DAILY MASS	CHURCH
		CONFESSIONS	CHURCH
40 DAYS FOR LIFE	AFTER MASS	HOLY HOUR	CHURCH
	4:00 PM	SYMBOLON	ST. MICHAEL ROOM
FRIDAY, MARCH 31	8:30 AM	DAILY MASS	CHURCH
		CONFESSIONS	CHURCH
	5:30 PM	STATIONS	CHURCH
AFTER STATIONS	MEATLESS	SOUP SUPPER	PARISH HALL
	6:00 PM	APOLOGETICS	ST. MICHAEL ROOM
SATURDAY, APRIL 01	8:30 AM	RCIA RETREAT	ST. MICHAEL ROOM
FIRST SATURDAY	9:00 AM	MASS	CHURCH
	9:30 AM	CONFESSIONS	CHURCH
	9:30 AM	ROSARY CENACLE	CHURCH
	5:00 PM	VIGIL MASS	CHURCH
SUNDAY, APRIL 02	7:30 AM	MASS	CHURCH
PALM SUNDAY	9:00 AM	MASS	CHURCH
	10:30 AM	SPANISH MASS	CHURCH



FIFTH SUNDAY OF LENT

MARCH 26, 2023

St. Catherine Labouré Roman Catholic Church

CHINO VALLEY, AZ PHONE: 928-636-4071 WWW.STCATHERINECV.ORG
Mailing Address: P.O. Box 152 Chino Valley, AZ 86323

Served by Claretian Missionaries, Sons of the Immaculate Heart of Mary
Parochial Administrator Rev. Ralph Berg CMF 928-227-4598

Deacons Serving Our Parish

Deacon Mike Holmes Deacon Mike Johnsen Deacon Lance Vivet Deacon Dan Gullotta

MASS AND CONFESSION TIMES / HORARIO DE MISA Y CONFESIÓN
SATURDAY VIGIL MASS 5:00 pm / MISA DE VIGILIA DEL SÁBADO: 5:00 pm
SUNDAY 7:30 am, 9:00 am and 10:30 am (Spanish) / DOMINGO: 7:30 am, 9:00 am and 10:30 am (Spanish)

WEEK DAY MASS: Wednesday, Thursday & Friday 8:30 am
MISA DEL DÍA DE LA SEMANA: Miércoles, Jueves y Viernes: 8:30 am
FIRST SATURDAY ONLY: 9:00 am/ SOLO PRIMER SÁBADO: 9:00 am
CONFESSIONS: Right after the daily Mass and on Saturdays at 9:30 am
CONFESIONES: Justo después de la Misa diaria y los sábados a las 9:30 am
If you have any questions or concerns please call the parish office at 928-636-4071
Si tiene alguna pregunta o inquietud, llame a la oficina parroquial al 928-636-4071

Office Hours Monday thru Friday 9 am to 3:00 pm Closed (Saturday & Sunday)
Phone 928-636-4071 E-mail office@stcatherinecv.org Website www.stcatherinecv.org
Physical Address : 2062 N. Hwy 89 Chino Valley, AZ 86323 (Please send all mail to our PO Box only)

REFLECTIONS FOR TODAY This Sunday we read the famous passage in which Jesus says He is the Way, the Truth, and the Life. The Gospel reading is about finding the right way. Have you ever been lost? What are some of the things you felt when you didn't know where to go?
REFLEXIONES DE HOY Este domingo leemos el famoso pasaje en el que Jesús dice que Él es el Camino, la Verdad y la Vida. La lectura del Evangelio se trata de encontrar el camino correcto. ¿Alguna vez te has perdido? ¿Cuáles son algunas de las cosas que sentiste cuando no sabías a dónde ir?

If you have ordered Tamales, please remember to stop by the parish hall and pick up your order after Mass today. Thank you for your support of our Spanish Community. The next time you will be able to order will be in the month of May.



Si ha pedido Tamales, recuerde pasar por el salón parroquial y recoger su pedido después de la misa de hoy. Gracias por su apoyo a nuestra comunidad española. La próxima vez que podrá ordenar será en el mes de Mayo.

Scholarship Program The Knights are proud to announce that the Scholarship program is in full swing. This 2023/2024 school year has three \$3,000 scholarships awaiting to be awarded to one College student and two Sacred Heart School students. Applications for the Scholarships can be picked up after each Mass at their table outside or in the Church Office during work hours. Applications MUST be submitted by June 1st.



Knights of Columbus State Raffle The Knights are starting their State Raffle Ticket sales. Prizes are:
1st Prize \$10,000 2nd Prize \$7,000 3rd Prize \$5,000 4th Prize \$3,000
5th Place \$2,000 6th Place \$1,000 7th – 10th Place \$500

Tickets are \$5 each, \$20 for a book of 5, \$100 for 30 tickets
Tickets will be sold after each Mass. Drawing is on May 20, 2023. Last years ticket sales netted the Council over \$400 which went to St. Vincent DePaul.

"Let us be 'protectors' of Creation, protectors of God's plan inscribed in nature, protectors of one another and of the environment." - Pope Francis

SACRED HEART PARISH

MORNING OF REFLECTION: Praise Be! Voices for Creation

Saturday, April 15th, 2023 9:00 am to Noon

Join us in the Sacred Heart School Gym, 131 N. Summit Ave, Prescott, AZ, to watch and discuss the film, "The Letter," and learn about the world-wide Movement inspired by Pope Francis' Encyclical, *Laudato Si'*.

*Doors open at 8:30 a.m. - Light refreshments will be served,
Please bring your own coffee mug and water bottle.*

To register or for more information, call Char (928) 515-1423 or email: charh2@gmail.com

Brought to you by Sacred Heart's *Care for the Earth Ministry*



Come join us in our biannual 40 Days For Life Holy Hour Thursdays after the 8:30 am Mass (9:15 am to 10:15 am). We will be praying the rosary and other prayers in the program before the Blessed Sacrament for a respect for all life from conception until natural death.



DID YOU KNOW? Today's Gospel shows us Jesus wants us to let Him into all those places that have been rendered dead by sin. He wants to weep with us in his humanity, but also to reveal His divinity and bring about a total healing. Today's Gospel Reading invites us to identify with Lazarus, a dead man. This is not an exciting role. Lazarus says nothing and does nothing but walk out of his tomb, covered with burial cloths. The past two weeks' Gospel Readings portrayed two other persons—the Samaritan woman, and the man born blind—meeting Jesus and being healed by Him. But the problem of Lazarus is not thirst or blindness, but death. Yet there's also another difference between the narratives about the Samaritan woman and the man born blind and the narrative about Lazarus. The Samaritan woman and the man born blind are healed and then bring others to believe in Jesus. But in today's Gospel Reading, it is not the person who is cured who brings others to put their faith in Jesus. Instead, it's the sisters of Lazarus whose actions lead others to Christ. If it weren't for the steps that Martha and Mary took, Lazarus most likely would never have been raised from the dead. It's not that Jesus wouldn't have known of Lazarus' death and wouldn't have wanted to raise Lazarus from the dead. But in the Gospel Reading, we notice a curious hesitancy on the part of Jesus, as if He's waiting for the right circumstances to work this miracle. The intercession of Lazarus' sisters seems like one such circumstance. Through the intercession of Martha and Mary, Jesus teaches us a lesson in faith. He doesn't teach us that death and suffering will never touch us. Rather, He teaches us that death does not have the last word. The miracle that Jesus worked in raising Lazarus from the dead was not so much for Lazarus himself: after all, what did he gain from it but a few more years of life in this *valley of tears*? Is that preferable to Heaven? So then, the miracle that Jesus worked was done for the sake of those who witnessed this miracle. It was for those who realized that Jesus is the Lord of life and death, and that if we place our faith in Jesus, the suffering we experience in this world will itself die, ending along with our lives on earth, while we ourselves—through faith in Jesus—will rise with Him to eternal life. (From the Catholic Diocese of Wichita)



¿SABÍAS? El Evangelio de hoy nos muestra que Jesús quiere que lo dejemos entrar en todos esos lugares que han sido muertos por el pecado. Él quiere llorar con nosotros en su humanidad, pero también revelar su divinidad y realizar una curación total. El Evangelio de hoy nos invita a identificarnos con Lázaro, un hombre muerto. Este no es un papel emocionante. Lázaro no dice nada y no hace nada más que salir de su tumba, cubierto con vendas funerarias. Las lecturas del Evangelio de las últimas dos semanas retrataron a otras dos personas, la mujer samaritana y el ciego de nacimiento, que conocieron a Jesús y fueron sanados por él. Pero el problema de Lázaro no es la sed ni la ceguera, sino la muerte. Sin embargo, también hay otra diferencia entre las narraciones sobre la mujer samaritana y el ciego de nacimiento y la narración sobre Lázaro. La mujer samaritana y el ciego de nacimiento son sanados y luego traen a otros a creer en Jesús. Pero en el Evangelio de hoy, no es la persona que se cura la que lleva a otros a poner su fe en Jesús. En cambio, son las hermanas de Lázaro cuyas acciones llevan a otros a Cristo. Si no fuera por los pasos que dieron Marta y María, lo más probable es que Lázaro nunca hubiera resucitado de entre los muertos. No es que Jesús no hubiera sabido de la muerte de Lázaro y no hubiera querido resucitarlo de entre los muertos. Pero en la lectura del Evangelio, notamos una curiosa vacilación por parte de Jesús, como si estuviera esperando las circunstancias adecuadas para obrar este milagro. La intercesión de las hermanas de Lázaro parece una de esas circunstancias. Por la intercesión de Marta y María, Jesús nos enseña una lección de fe. Él no nos enseña que la muerte y el sufrimiento nunca nos tocarán. Más bien, nos enseña que la muerte no tiene la última palabra. El milagro que hizo Jesús al resucitar a Lázaro de entre los muertos no fue tanto para el mismo Lázaro: al fin y al cabo, ¿qué ganó con él sino unos años más de vida en este valle de lágrimas? ¿Es eso preferible al cielo? Entonces, el milagro que hizo Jesús fue hecho por el bien de los que presenciaron este milagro. Fue para aquellos que se dieron cuenta de que Jesús es el Señor de la vida y la muerte, y que si ponemos nuestra fe en Jesús, el sufrimiento que experimentamos en este mundo morirá, terminando con nuestra vida en la tierra, mientras nosotros mismos, a través de fe en Jesús, resucitarán con Él a la vida eterna. (De la Diócesis Católica de Wichita)

EXTRA ! EXTRA!!! READ ALL ABOUT IT! Divine Mercy Sunday is the First Sunday after Easter. Make sure to pick up a Divine Mercy Newspaper from the vestibule after Mass either this Sunday or next Sunday. They are in both English and Spanish and they contain a lot of good information. If you have any questions, please contact Dianna 928-925-6554. Hope you will join us on Good Friday after the Veneration of the Cross.

EXTRA ! ;;;EXTRA!!! ;LEE TODOS LOS DETALLES! El Domingo de la Divina Misericordia es el primer domingo después de Pascua. Asegúrese de recoger un periódico de la Divina Misericordia en el vestíbulo después de la misa, ya sea este domingo o el próximo domingo. Están en inglés y español y contienen mucha buena información. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con Dianna al 928-925-6554. Espero que nos acompañe el Viernes Santo después de la Veneración de la Cruz.

April 2nd—Palm Sunday of the Passion of the Lord and the beginning of Holy Week. Regular Sunday Mass times. Father will be blessing palms either outside or in the vestibule. PLEASE do not take any of the palms until after Mass.

APRIL 6TH HOLY THURSDAY MASS of the Lord's Supper 6:30 P.M. Mass will be bilingual After Communion there will be a procession of the Blessed Sacrament to the tabernacle of repose in the Chapel. We encourage parishioners to spend some time in the Chapel after Mass.

So, Jesus went to pray, but He asked His disciples to stay awake with Him. When he returned, however, He found the disciples asleep. "So, could you not stay awake with me one hour?" (Mt 26:40). When we make a Holy Hour, we remain and stay awake with Jesus.

APRIL 7TH GOOD FRIDAY of the PASSION of the LORD

12 Noon—Stations of the Cross in English

2:00 P.M.—Stations of the Cross in Spanish (outside if weather permitting)

3:00 P.M. Good Friday Liturgy of the Word

Veneration of the Cross & Distribution of Holy Communion

Divine Mercy Novena in the Parish Hall following the Liturgy.

2 de Abril: Domingo de Ramos de la Pasión del Señor e inicio de la Semana Santa. Horario regular de misa dominical. El padre estará bendiciendo las palmas ya sea afuera o en el vestíbulo.

POR FAVOR, no tome ninguna de las palmas hasta después de la misa.

6 DE ABRIL JUEVES SANTO MISA de la Cena del Señor 6:30 P.M. La Misa será bilingüe Después de la Comunión habrá una procesión del Santísimo Sacramento al tabernáculo de reposo en la Capilla. Alentamos a los feligreses a pasar algún tiempo en la Capilla después de la Misa. Entonces, Jesús fue a orar, pero pidió a Sus discípulos que se quedaran despiertos con Él. Sin embargo, cuando regresó, encontró a los discípulos dormidos. "Entonces, ¿no podrías quedarte despierto conmigo una hora?" (Mt 26,40). Cuando hacemos una Hora Santa, permanecemos y nos mantenemos despiertos con Jesús.

7 DE ABRIL VIERNES SANTO de la PASIÓN del SEÑOR

12 del mediodía—Estaciones de la Cruz en inglés

2:00 p.m.—Estaciones de la Cruz en español (afuera si el clima lo permite)

3:00 p.m. Viernes Santo Liturgia de la Palabra

Veneración de la Cruz y Distribución de la Sagrada Comunión

Novena de la Divina Misericordia en el Salón Parroquial después de la Liturgia.



EASTER

APRIL 8TH HOLY SATURDAY 7:30 P.M. EASTER VIGIL MASS
(Battery operated candles only. No lighted regular candles with flames will be permitted.)

APRIL 9TH EASTER SUNDAY

7:30 A.M. & 9:00 A.M. ENGLISH 10:30 A.M. SPANISH

8 DE ABRIL SÁBADO SANTO 19:30 h. MISA DE VIGILIA PASCUAL

(Solo velas que funcionan con baterías. No se permitirán velas regulares encendidas con llamas).

9 DE ABRIL DOMINGO DE PASCUA

7:30 A.M. & 9:00 A.M. INGLÉS 10:30 A.M. ESPAÑOL

On Friday, March 31st please join us for our Stations and Meatless Soup Supper. We meet at 5:30 pm in the church for stations and then enjoy a dinner of meatless soup and bread in the parish hall. This will be the last Friday for Stations and Meatless Soup Supper.

El Viernes 31 de Marzo, únase a nosotros para nuestras Estaciones y Cena de sopa sin carne. Nos reunimos a las 5:30 pm en la iglesia para las estaciones y luego disfrutamos de una cena de sopa y pan sin carne en el salón parroquial. Este será el último viernes para Estaciones y Cena de Sopa sin Carne.